

## Burmistrz Szczawnicy z wizytą u Pani Premier Kopacz



W nawiązaniu do ostatniej wizyty Pani Premier Ewy Kopacz w Szczawnicy i uczestnictwie w nocnym sływie przełomem Dunajca delegacja samorządu Miasta i Gminy Szczawnica w osobach burmistrza Miasta i Gminy Grzegorza Niezgody oraz dyrektora Miejskiego Ośrodka Kultury Piotra Gąsienicy została zaproszona do Kancelarii Premiera na spotkanie robocze. W spotkaniu uczestniczył również Minister Jacek Cichocki. Podczas 40 minutowej rozmowy burmistrz Szczawnicy miał okazję zaznajomić Panią Premier z projektami zrealizowanymi w Szczawnicy, ale również z projektami przygotowywanymi do realizacji w najbliższym czasie, oraz z problemami, z którymi samorząd boryka się i z którymi

musi się zmierzyć w kolejnej perspektywie finansowej.

„Podczas ostatniej wizyty Pani Premier w Pieninach zabrakło możliwości swobodnej rozmowy i przedstawienia pewnych zagadnień, na których zależało mi jako wódtarzowi szczawnickiego kurortu. Propozycja wspólnego spotkania pojawiła się lipcu podczas uroczystych obchodów Dni Przyjaźni Polsko-Węgierskiej, a wczoraj urzeczywistniona została przez nas i Kancelarię Premiera. W trakcie spotkania uzyskaliśmy informację w zakresie możliwości realizacji pewnych projektów w najbliższych miesiącach, na które spróbujemy złożyć stosowne wnioski i pozyskać dofinansowanie” – mówi burmistrz Grzegorz Niezgoda.



Informacja burmistrza Miasta i Gminy Szczawnica w sprawie zgłaszania miejsc występowania barszczu Sosnowskiego

Burmistrz Miasta i Gminy Szczawnica zwraca się z prośbą do mieszkańców o zgłaszanie miejsc występowania na terenie Miasta i Gminy Szczawnica barszczu Sosnowskiego celem dokonania inwentaryzacji stanowisk rośliny.

Zgłoszenie należy przesłać na skrzynkę mailową: [rolnictwo@szczawnica.pl](mailto:rolnictwo@szczawnica.pl) lub pocztą na adres : Urząd Miasta i Gminy Szczawnica ul. Szalaya 103, 34 – 460 Szczawnica.

Formularz zgłoszenia dostępny jest na stronie [www.szczawnica.pl](http://www.szczawnica.pl)

## Gaz w Szczawnicy...

Delegacja samorządowców Miasta i Gminy Szczawnica oraz gmin sąsiednich uczestniczyła 30 lipca br. w spotkaniu w Ministerstwie Gospodarki z premierem Januszem Piechocińskim w sprawie projektu gazyfikacji gmin pienińskich i gmin, przez które przebiegać będzie planowana realizacja inwestycji. W spotkaniu, o które od dłuższego czasu zabiegało Miasto i Gmina Szczawnica uczestniczyli również Bogusław Waksmundzki ze Starostwa Nowotarskiego, Jan Dziedzina – wójt Gminy Łącko, Ryszard Wojtarowicz – wicewójt Gminy Krościenko i przedstawiciele Szczawnicy – Grzegorz Niezgoda – burmistrz Miasta, Kazimierz Zachwieja – przewodniczący Rady Miasta, Tomasz Ciesielka – sekretarz Miasta oraz Adam Wolfram – szczawnicki przedsiębiorca, który wspomagał samorządowców w organizacji spotkania, oraz Mieczysław Wachowski, dzięki któremu spotkanie doszło do skutku.

Projekt „Budowa sieci gazowej wysokiego ciśnienia o długości ok. 13,5 km oraz sieci średniego ciśnienia na terenie Szczawnicy i gmin ościennych o łącznej długości około 73 km” został zgłoszony przez inwestora, czyli Karpacki Oddział Dystrybucyjny z Jasła do dofinansowania. W dniu 06 lipca 2015 r. została przekazana do Ministerstwa Gospodarki fizyka projektu umieszczonego jako projekt strategiczny do dofinansowania w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko na lata 2014-2020. Obecnie zgodnie z harmonogramem prac trwa procedura sprawdzania czy dany projekt spełnia warunki programowe, a w kolejnym etapie w przypadku spełnienia przez projekt warunków programowych Ministerstwo Gospodarki prześle propozycję wykazu projektów do Ministerstwa Infrastruktury i Rozwoju. Po zatwierdzeniu przez MliR wykazu projektów odbędzie się publikacja projektów zakwalifikowanych do realizacji i planowane jest to już we wrześniu.

- Wyjazd, o który zabiegałem i spotkanie z premierem Piecho-



cińskim zostało zorganizowane w bardzo dobrym okresie. To teraz rozstrzygają się kwestie czy będziemy mieli gaz w Pieninach. Dziękuję za pomoc w organizacji wyjazdu i doprowadzeniu do skutku przede wszystkim Panu Mieczysławowi Wachowskiemu oraz oczywiście Panu Adamowi Wolframowi. Pan Premier był uprzedzony o tematyce spotkania i miał już wstępne informacje. Jest duża szansa na realizację tej kluczowej dla nas inwestycji. Jeżeli Kancelaria Premiera będzie na bieżąco monitorować przebieg weryfikacji projektu to z pewnością nada to odpowiedniej rangi tej inwestycji. Jest to dla nas bardzo „duża sprawa” i staraliśmy się uzmysłowić to urzędnikom Ministerstwa Gospodarki. Myślę, że to się udało i jesteśmy w stałym kontakcie z kancelarią, dzięki czemu będziemy mogli na bieżąco weryfikować postęp prac nad naszym projektem. Ograniczanie niskiej emisji jest w przypadku uzdrowiska ważne dla dalszego funkcjonowania, a bez gazyfikacji są to tylko działania poprawiające sytuację a nie zatawiający problem – burmistrz Miasta i Gminy Szczawnica Grzegorz Niezgoda.

## Premier Ewa Kopacz w Pieninach

Największą i szczególnie wyjątkową atrakcją obchodzonych uroczyscie w tym roku Dni Przyjaźni Polsko-Węgierskiej był bezwątpienia Nocny Spływ Przełomem Dunajca. O jego wyjątkowości świadczyła nie tylko okazja podziwiania Pienin w blasku pochodni, ale przede wszystkim udział znamienitego gościa w osobie pani premier Rzeczypospolitej Polskiej – Ewy Kopacz.

Podczas blisko dwugodzinnego spływu nie zabrakło góralskiego śpiewu, pienińskich legend oraz ciekawostek dotyczących przyrody Pienin. Na kilka kilometrów przed przystanią w Szczawnicy na każdej z łodzi flisackich zapłonęły pochodnie. Tak oświetlona flotyła dobiła do brzegu, gdzie oczekiwali licznie zebrani turyści i mieszkańcy pienińskiego kurortu, z którymi premier Ewa Kopacz wymieniała uściski dłoni oraz pozowała do zdjęć.

W spływie uczestniczyli także przedstawiciele delegacji z Węgier oraz m.in. marszałek Województwa Małopolskiego - Marek Sowa, wicemarszałek - Wojciech Kozak, wojewoda małopolski - Jerzy Miller, minister skarbu - Andrzej Czerwiński, sekretarz stanu - Michał Kamiński, burmistrz Miasta i Gminy Szczawnica – Grzegorz Niezgoda, wójt Gminy Łącko - Jakub Jamróz, prezes ZEW Niedzica S.A. Grzegorz Podlewski, a także ks. Tomasz Kudroń proboszcz szczawnickiej parafii.

Nocny Spływ przygotowany został na wzór spływów organizowanych dla szczawnickich kuracjuszy, jakie miały

miejsce w XIX wieku, a których inicjatorem był wywodzący się z węgierskiej rodziny ziemiańskiej - Józef Stefan Szalay - twórca szczawnickiego kurortu. To właśnie jego staraniem spływy przełomem Dunajca zyskały międzynarodową sławę i stały się powszechną atrakcją, która począwszy od lat 40. XIX wieku aż po dzień dzisiejszy stanowi jeden z głównych punktów programu pobytu w Pieninach. Klimat przeszłości pozwalały przywołać stroje z epoki, w jakie byli ubrani uczestniczący w spływie aktorzy Amatorskiego Teatru działającego przy Miejskim Ośrodku Kultury w Szczawnicy oraz flisacy i przedstawiciele Pienińskiego Oddziału Związku Podhalan ubrani w stroje regionalne.



Szczawnica, 28 lipca 2015 r.

Burmistrz Miasta i Gminy Szczawnica informuje, że na tablicach ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta i Gminy Szczawnica przy ul. Szalaya 103 oraz na stronie internetowej [www.szczawnica.pl](http://www.szczawnica.pl) w terminie od 29 lipca 2015 r. do 18 sierpnia 2015 wywieszono wykaz nieruchomości stanowiących własność Miasta i Gminy Szczawnica przeznaczonej do :

1. dzierżawy w trybie bezprzetargowym:

- część działki ewid. nr 124/4 o powierzchni 0.0015 ha położonej w Jaworkach przy ul. Czarna Woda z przeznaczeniem na posadowienie tymczasowego garażu na okres 3 lat

- część działki ewid. nr 124/4 o powierzchni 0.0015 ha położonej w Jaworkach przy ul. Czarna Woda z przeznaczeniem na posadowienie tymczasowego garażu na okres 3 lat

- część działki ewid. nr 124/4 o powierzchni 0.0015 ha położonej w Jaworkach przy ul. Czarna Woda z przeznaczeniem na posadowienie tymczasowego garażu na okres 3 lat

- lokal użytkowy obejmujący pomieszczenia kuchni i pomieszczenia pomocnicze o łącznej powierzchni 76,65 m<sup>2</sup> wraz z wyposażeniem, znajdujące się w budynku Miejskiego Przedszkola Publicznego Nr 1 w Szczawnicy przy ul. Jana Wiktora 7a na okres od 01.09.2015 do 31.07.2018 r. z przeznaczeniem na prowadzenie całodziennego wyżywienia dla dzieci w Miejskim Przedszkolu Publicznym oraz świadczenia usług gastronomicznych i ferii

- część działki ewid. nr 709/11 i 709/6 o powierzchni 0.0120 ha położonej w Szczawnicy przy ul. Nad Grajczarkiem z przeznaczeniem na parking dla gości Karczmy u Polowacy.

2. zbycia w trybie bezprzetargowym :

- lokal mieszkalny nr 2 w budynku komunalnym nr 49 w Szczawnicy przy ul. Szalaya 49

- działka ewid. zmod. Nr 1114/4 o powierzchni 0.0120 ha położona w Szczawnicy przy ul. Nad Grajczarkiem

- działka ewid. nr 316 o powierzchni 0.1955 ha położona w Szlachtowej przy ul. Jana Pawła II 2.

### **Uchwały podjęte przez Radę Miejską podczas X zwyczajnej sesji, w dniu 27 lipca 2015 roku:**

- Nr X/65/2015 w sprawie wyrażenia zgody na wydzierżawienie nieruchomości stanowiącej własność Miasta i Gminy Szczawnica w trybie bezprzetargowym,
- Nr X/66/2015 w sprawie zbycia w trybie bezprzetargowym działki stanowiącej własność Miasta i Gminy Szczawnica,
- Nr X/67/2015 w sprawie wyrażenia zgody na zbycie nieruchomości w trybie bezprzetargowym,
- Nr X/68/2015 w sprawie wyrażenia intencji wspólnej realizacji w 2016 roku z Powiatem Nowotarskim – Powiatowym Zarządem Dróg w Nowym Targu projektu w ramach Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych – wykonania chodnika wraz z nawierzchnią drogi i infrastrukturą towarzyszącą w ciągu drogi powiatowej nr 1636K Krościenko – Szczawnica w miejscowości Szczawnica oraz Szlachtowa o łącznej długości 1.7 km (w obrębie mostu Malinów oraz mostu na pot. Sielskim),
- Nr X/69/2015 w sprawie zmian w Wieloletniej Prognozie Finansowej Miasta i Gminy Szczawnica,
- Nr X/70/2015 w sprawie powołania Zespołu Opiniującego kandydatów na ławników sądów powszechnych.

## **Spotkanie poświęcone wykorzystaniu platformy ePUAP we współpracy JST - NGO**

W czwartek – 23 lipca br. w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy Szczawnica odbyło się spotkanie poświęcone wykorzystaniu platformy ePUAP we współpracy JST – NGO realizowane w ramach projektu pt. „Od dziś - szybciej, łatwiej sprawniej - cyfrowa administracja w małopolskich JST” współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Spotkanie, prowadzone przez eksperta Fundacji BIS – Kraków, miało na celu prezentację platformy ePUAP we współpracy JST – NGO oraz zachęcenie przedstawicieli organizacji pozarządowych z terenu Miasta i Gminy Szczawnica do korzystania z usług oraz promowania elektronicznej administracji. Organizacjom pozarządowym zaprezentowana została szczegółowa instrukcja jak zalogować się na portalu ePUAP i uzyskać Profil Zaufany, a także udzielona została informacja dotycząca źródeł finansowania NGO.



## Delegacje miast partnerskich z wizytą w Szczawnicy

W pierwszy weekend sierpnia br. na zaproszenie burmistrza Miasta i Gminy - Grzegorza Niezgody, na terenie Szczawnicy przebywały delegacje z trzech miast partnerskich: Harkány (Węgry), Spišská Belá (Słowacja) oraz z ukraińskiego miasta uzdrowskiego Chmielnik.

Wspólne spotkanie stanowiło okazję do omówienia dalszej współpracy miast partnerskich oraz działań sprzyjających wymianie młodzieży, ożywieniu turystyki, a także współpracy w zakresie upowszechniania kultury regionu.

Oprócz rozmów na temat wspólnie podejmowanych inicjatyw, delegacje miast partnerskich uczestniczyły w programie Jubileuszowego XXXV Redyku w Jaworkach będącego świętem lokalnego folkloru, przybliżającym zwyczaje i tradycje góralsko-pasterskie, a także podziwiali uroki Szczawnicy i Pienin oraz zapoznały się z kierunkami rozwoju pienińskiego kurortu, ze szczególnym uwzględnieniem planowanych lub znajdujących się w fazie realizacji inwestycji.

„Wspólne rozmowy i podejmowane inicjatywy pozwolą ugruntować łączące nas z miastami partnerskimi więzy poprzez dalszą i równie owocną współpracę naszych lokalnych samorządów. Spotkanie miast partnerskich w Szczawnicy miało szczególne znaczenie dla burmistrza Harkány - Tamás Baksai, który końcem 2014 roku objął stanowisko wójarza węgierskiego uzdrowiska, i dla którego zasadnicze znaczenie miało określenie kierunków dalszej, polsko-węgierskiej współpracy.” – mówi burmistrz Grzegorz Niezgoda.



## Jubileusz 100 urodzin Pani Anny Lizoń

W dniu 24 lipca 2015 r. Jubileusz 100. urodzin obchodziła Pani Anna Lizoń mieszkanka Miasta Szczawnica.

Dostojną Jubilatkę w dniu setnych urodzin odwiedziła delegacja szczawnickiego samorządu – burmistrz Miasta i Gminy Szczawnica Grzegorz Niezgoda, wiceprzewodnicząca Rady Miejskiej Zofia Krępa, sekretarz Miasta i Gminy Szczawnica Tomasz Ciesielka i zastępca kierownika Urzędu Stanu Cywilnego Joanna Stychno-Ciesielka.

Okolicznościowe urodzinowe spotkanie odbyło się w rodzinnym domu Pani Anny. Ten radosny dzień Jubilatka świętowała w gronie rodziny: córek, wnuków i prawnuków.

Jako pierwsi serdeczne życzenia zacnej Jubilatce złożyli przedstawiciele samorządu.

– *W setną rocznicę urodzin składam serdeczne gratulacje oraz najlepsze życzenia dalszych długich lat w zdrowiu i szczęściu rodzinnym, dużo wytrwałości, nadziei i siły do pokonywania wszelkich trudów oraz samych radosnych dni w gronie życzliwych, troskliwych najbliższych Pani sercu osób. Bardzo się cieszymy z tego, że możemy Panią odwiedzić i wspólnie cieszyć się z osiągnięcia tak wspaniałego*

*wieku - powiedział burmistrz Grzegorz Niezgoda wręczając Jubilatce kwiaty, słodki upominek oraz listy gratulacyjne od wojewody małopolskiego oraz prezesa Rady Ministrów.*

Po przekazaniu życzeń, gratulacji i prezentów wszyscy przybyli na tę uroczystość goście, odśpiewali zacnej Jubilatce głośno „Dwieście lat” i wzniesli toast za Jej zdrowie.

Dla Pani Anny przybycie tak wielu gości było miłym zaskoczeniem, a zarazem wielkim przeżyciem. Była bardzo wzruszona i niezwykle ożywiona.

Pani Anna Lizoń z domu Gabryś urodziła się 24 lipca 1915 roku w Szczawnicy. Pochodzi z wielodzietnej szczawnickiej rodziny. Tu wychowywała się, chodziła do szkoły, założyła rodzinę i mieszka wraz najbliższą rodziną do dnia dzisiejszego. Od 33 lat jest wdową. Dostojna Jubilatka wychowała dwie córki, dochowała się 8 wnuków i 11 prawnuków.

Pani Anna całym swoim pracowitym życiem zasłużyła na szacunek i słowa serdecznego podziękowania. Życzymy dalszych długich lat w dobrym zdrowiu oraz w otoczeniu bliskich i życzliwych ludzi.



# FESTYN NA JARMUCIE

W niedzielne popołudnie, 12 lipca br. odbył się na boisku K.S. Jarmuta **IX Turniej Piłkarski o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Szczawnica**. Otworzył go prowadzący festyn - Jacek Śliwiński, który witając przybyłe drużyny (LKS Huragan Waksmund, LKS Lubań Tylmanowa, Sokolica Krościenko, Jarmuta Szczawnica), a także zgromadzonych kibiców i sympatyków piłki nożnej, życzył wszystkim wielu sportowych emocji i doskonałej zabawy.

Po przeprowadzeniu losowania par w I półfinale drużyna Sokolicy zmierzyła się z LKS Lubań Tylmanowa. Po emocjonującym meczu zespół z Tylmanowej, po bramkach Piotra Kwita (dwie bramki), Kamila Kuziela, Marcina Talarczyka oraz Daniela Noworolnika, rozgromił Sokolicę 5:0 i awansował do finału. W II półfinale KS Jarmuta pokonała drużynę Huragan Waksmund 1:0. Zdobywcą zwycięskiej bramki dla gospodarzy został Jacek Pietrzak.

W meczu o III miejsce LKS Huragan Waksmund po bramkach zdobytych przez Mozdynowicza (2 bramki), Józefczaka oraz Wajaka pokonał Sokolicę 4:1 i tym samym zdobył III miejsce w turnieju. Gola dla Sokolicy strzelił Paweł Jawor.

Mecz finałowy poprzedziły gratulacje złożone przez Zarząd KS Jarmuta tytułarnemu sponsorowi Krzysztofowi Olesiowi - właścicielowi firmy Kolex, który od blisko 15 lat wspomaga działalność klubu i jest jego wiernym kibicem. W uznaniu za okazywane wsparcie oraz w związku z obchodzonymi niedawno urodzinami przekazano na jego ręce koszulkę piłkarską Jarmuty oraz piłkę z podpisami zawodników oraz działaczy szczawnickiego klubu.

W finale, który dostarczył widzom prawdziwie sportowych emocji drużyna LKS Lubań Tylmanowa spotkała się z zespołem KS Jarmuta. Ostatecznie spotkanie zakończyło się wynikiem 3:1 dla LKS Lubań Tylmanowa. Strzelcem trzech bramek dla zwycięskiego zespołu został Kamil Kuziel, natomiast bramkę dla gospodarzy wywalczył Marcin Pietrzak.

Laureaci tegorocznej edycji turnieju piłkarskiego - klub sportowy Lubań Tylmanowa, oprócz pamiątkowego pucharu, otrzymali z rąk burmistrza Szczawnicy – Grzegorza Niezgody dyplom oraz symboliczny czek na kwotę 1.000,00 zł. Drużyna Klubu Sportowego Jarmuta, która zajęła II miejsce odebrała puchar, dyplom oraz czek na kwotę 600,00 zł natomiast piłkarze z LKS Huragan Waksmund otrzymali oprócz pucharu i okolicznościowego dyplomu czek na kwotę



400,00 zł. Z kolei Klub Sportowy Sokolica za zajęcie IV miejsca w rozgrywkach, uhonorowany został dyplomem pamiątkowym i pucharem.

Klubowi Sportowemu Lubań Tylmanowa wręczony został ponadto „Puchar Przechodni Prezesa Klubu Sportowego Jarmuta” wykonany przez miejscowego artystę Pana Henryka Zachwieję.

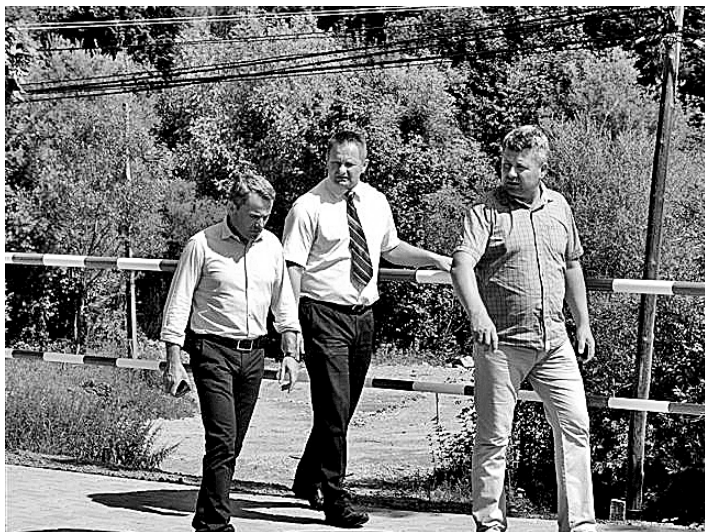
Oprócz nagrodzonych zwycięskich drużyn, burmistrz Szczawnicy – Grzegorz Niezgoda wręczył również wyróżnienie dla najlepszego bramkarza turnieju, którym został przedstawiciel klubu Lubań Tylmanowa – Szymon Wójcikiewicz oraz wyróżnienie dla najlepszego pilarza turnieju – Kamila Kuziela również z Lubań Tylmanowa.

Podczas turnieju przeprowadzono loterię fantową, z której dochód został przekazany na cele statutowe KS Jarmuta.



# Most w Malinowie

W środę, 22 lipca br. przy udziale burmistrza Miasta i Gminy Szczawnica Pana Grzegorza Niezgody, Pana Krzysztofa Szlagi- zastępcy dyrektora Powiatowego Zarządu Dróg oraz wykonawcy Pana Stanisława Chryczyka, rozpoczęły się procedury odbiorowe związane z realizacją obiektu mostowego w Malinowie na potoku Grajcarek. Inwestycja, której wykonawcą została wyłoniona w drodze postępowania przetargowego firma - Przedsiębiorstwo Budowlane „ESBUD” z Ochotnicy Dolnej, obejmowała rozbiórkę istniejącego w ciągu drogi powiatowej starego mostu, wybudowanie nowej przeprawy o długości 43 m i szerokości 13m., a także wykonanie nowych dojazdów do mostu, chodników, przebudowę pobliskich skrzyżowań, budowę odcinka wodociągu i budowę kanalizacji deszczowej.



Całkowity koszt realizacji inwestycji wyniósł 4.310.000 zł w tym 700.000 zł pokryte zostało z budżetu Miasta i Gminy Szczawnica natomiast pozostałe środki pochodziły z budżetu Powiatu Nowotarskiego oraz z pozyskanej z Ministerstwa Administracji i Cyfryzacji dotacji.

Prace prowadzone były w ekspresowym tempie i nadzorowane na bieżąco zarówno przez przedstawicieli Powiatowego Zarządu Dróg jak i władz miasta. Budowa rozpoczęła się w połowie kwietnia br. i przebiegała w dużej części poza dotychczasowym pasem drogowym co pozwalało na bezkolizyjny ruch samochodów w pierwszych etapach realizacji.

Odbiór dotyczył obiektu mostowego wraz z dojazdami będących przedmiotem głównego zamówienia, natomiast w najbliższych tygodniach będą jeszcze realizowane dodatkowe prace możliwe do wykonania dzięki oszczędnościom poprzetargowym. Dodatkowe zamówienie dotyczy wykonania zatoki dla busów oraz przedłużenia kanalizacji burzowej i wykonania odwodnienia przy wjeździe na boisko Klubu Sportowego Jarmuta.

Jest to kolejna inwestycja realizowana w wyniku porozumienia pomiędzy starostą Krzysztofem Faberem a Grzegorzem Niezgodą- burmistrzem Miasta i Gminy Szczawnica. W przeciągu ostatnich kilku lat została przebu-



dowana droga powiatowa przebiegająca przez Szczawnicę, wykonane mosty na potoku Sielskim i na potoku Krupianki oraz wykonane nowe chodniki.

*- Bardzo cenię sobie bardzo dobrą współpracę ze Starostą Krzysztofem Faberem, ale też z Powiatowym Zarządem Dróg. Dzięki temu, że doszliśmy w pewnym czasie do porozumienia i sprecyzowaliśmy warunki naszej współpracy udało się w Szczawnicy zrealizować szereg niezbędnych inwestycji. A nie poprzestajemy na tym. Już na najbliższej Sesji Rady Miejskiej Szczawnicy w przyszłym tygodniu będzie głosowana uchwała o naszym udziale w projekcie, który chcemy zrealizować w przyszłym 2016 roku. Będzie wykonywana droga powiatowa wraz z chodnikami, oświetleniem i kanalizacją burzową w Malinowie, w Cieśliskach i w samej Szlachtowej. Będzie to dopełnienie realizacji projektów związanych z mostami w Malinowie i na potoku Sielskim i wykorzystanie dokumentacji technicznej objętej tymi projektami. A na lata 2017 -2018 przygotowujemy do złożenia wniosków do funduszy unijnych związany z przebudową kompleksową drogi dojazdowej z Krościenka do Szczawnicy- Grzegorz Niezgoda – burmistrz Miasta i Gminy Szczawnica.*

Uroczyste zakończenie całości inwestycji na które zostaną zaproszeni również goście z Ministerstwa Administracji i Cyfryzacji oraz Urzędu Wojewódzkiego jest planowane na 4 września.



# W sercu Pienin - wirtualna promocja unijnego projektu

W ramach działań promocyjnych podjętych w związku z realizacją projektu pn. „Wzrost atrakcyjności turystycznej Szczawnicy i Leśnicy miast pogranicza polsko-słowackiego poprzez rozbudowę infrastruktury turystycznej”, szczawnicki magistrat uruchomił pod adresem [www.wsercupienin.pl](http://www.wsercupienin.pl) stronę internetową promującą projekt oraz walory turystyczno - krajobrazowe pienińskiego kurortu i jego najbliższych okolic.

Nowo powstała strona internetowa obszernie opisuje realizowaną w ramach projektu inwestycję tj. budowę dwupoziomowego parkingu w Szczawnicy oraz remont Chaty Pieniny w słowackiej Leśnicy, a także prezentuje zarówno letnie jak i zimowe atrakcje Szczawnicy. Na portalu zamieszczona została ponadto Interaktywna Mapa Turystyczna Miasta i Gminy oraz powstała końcem czerwca br. mapa atrakcji turystycznych naszego miasta. Każdy odwiedzający stronę [www.wsercupienin.pl](http://www.wsercupienin.pl) uzyska bieżącą informację na temat miejskich

aktualności, najważniejszych danych tele-adresowych oraz postępów w zakresie prowadzonych prac inwestycyjnych w Pieninach. Z kolei udostępnione odbiorcom liczne fotografie, ciekawe materiały filmowe oraz widoki z kamer internetowych stanowiąc będą zachętą do odwiedzenia jednego z najpiękniejszych zakątków południowej Polski - SZCZAWNICY.

„Przygotowany, nowy serwis internetowy stwarza niepowtarzalną szansę na prezentację i promocję atutów naszego miasta oraz regionu, a przede wszystkim pozwala w prosty sposób dotrzeć z informacją do nieograniczonego kręgu odbiorców. Zastosowane rozwiązanie graficzne i technologiczne uwzględnia potrzeby osób o różnym stopniu dostępu do informacji zawartych w sieci – zarówno z powodów technicznych, jak i wskutek fizycznej niepełnosprawności”. - mówi burmistrz Grzegorz Niezgoda.

The screenshot displays the website's interface. At the top, there is a navigation bar with green and white sections containing menu items: STRONA GŁÓWNA, CHARAKTERYSTYKA PROJEKTU, AKTUALNOŚCI, KALENDARZ WYDARZEŃ, TURYSTYKA, ATRAKCJE, and GALERIA. Below this is a 'NAJNOWSZE' section with a list of featured articles and images: 'Mapa atrakcji turystycznych promująca region', 'Etapy powstawania dwupoziomowego parkingu', 'Piesze trasy turystyczne w Pieninach', 'Trzy Korony', 'Rowerowe szlaki turystyczne', 'Chata Pieniny w Leśnicy', and 'Sokolica, najpiękniejszy szczyt w Pieninach'. The main content area features a large image of a modern building complex with a central tower, labeled 'nr 1' through 'nr 6'. Text below the image reads: 'Parking i pasaż handlowy są prawie gotowe!' and 'Końcowa faza przebudowy obiektów w Szczawnicy. Przebudowa parkingu w Pieninach przy ul. Flisackiej i ul. ...'. To the right, a 'POGODA W SZCZAWNICY' section shows the current weather: 'Szczawnica', 'Teraz, pt 31.07, godz. 8:05', a sun and cloud icon, and a temperature of 12°C (Odczuwalna 14°C). It also displays forecasts for 'Jutro' (25°C, min. 9°C) and 'Niedziela' (25°C, min. 15°C).

# Szczawnica – z myślą o turystach

Potrzeba rozpropagowania Szczawnicy oraz jej najbliższych okolic, jako miejsca uprawiania rekreacji spacerowej dostępnej nie tylko dla wykwalifikowanych turystów, lecz także dla osób dążących do poprawy swojej kondycji fizycznej, stała się ważnym kierunkiem działań Pienińskiego Oddziału PTTK w Szczawnicy.

To właśnie dzięki inicjatywie i zaangażowaniu członków Oddziału oraz udziałowi przez Miasto i Gminę Szczawnica wsparciu, udało się w bieżącym roku wydać przewodnik turystyki górskiej pt. „Szlaki pełne zdrowia”.

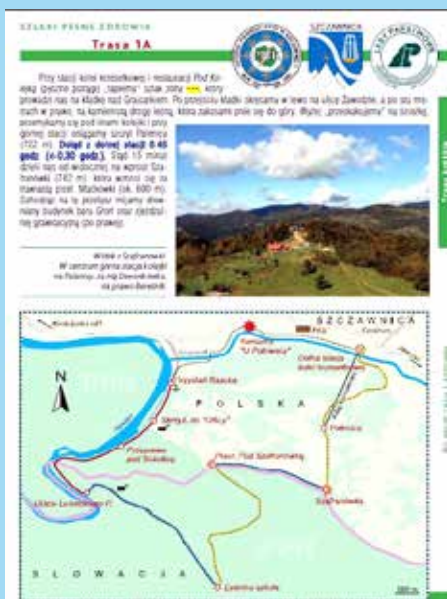
Publikacja szczegółowo opisuje 14 zróżnicowanych pod względem trudności tras pieszych obejmujących swym zasięgiem bliższe i dalsze okolice Szczawnicy łącznie z terenami sąsiadującej z kurortem – Słowacji. Trasy podzielone zostały ze względu na dystans na trasy krótkie (od 2 do 4 godzin), średnie (od 4 do 6 godzin) oraz długie będące jednocześnie najbardziej ambitnymi, których czas przejścia sięga powyżej 6 godzin.

Najnowszy przewodnik podpowiada turystom jak poznać Szczawnicę i jej okolice, a także sugeruje jak aktywnie i ciekawie spędzić krótkotrwały wypoczynek lub urlop w jednym z najpiękniejszych zakątków południowej Polski.

Na stronach przewodnika nie zabrakło odniesień do opisów historycznych, ciekawostek oraz wielu pięknych fotografii, które stanowią przedsmak lokalnej atmosfery oraz podkreślają atrakcyjność naszego regionu.



Trasy krótkie (Niemam czasu i zdrowio)
Trasa 1A. SŁOWACKI AKCENT
Trasa 2A. DURBASZKA
Trasa 3A. BEREŚNIK
Trasa 4A. CEL – MUZEUM PIENIŃSKIE
Trasa 5A. OD „PITONIAKÓWKI” DO „STEFANA”
Trasa 6A. MAŁO ZNANY ŚRĘDNIAK
Trasy średnie (Mam kątke czasu i wiency zdrowio)
Trasa 1B. „WILCZA CHATA”
Trasa 2B. Z WIZYTĄ U ŚW. KINGI
Trasa 3B. SŁOWACKIE WIDOKI
Trasa 4B. CO TAM U BACÓW?
Trasa 5B. NIE MAM ROWERU
Trasy długie (Mam sporo czasu i korzystać zdrowio)
Trasa 1C. MNISIA ŚCIEŻKA
Trasa 2C. SPACER HARNASIA
Trasa 3C. ŚLADEM ŚW. KINGI



Trasy opisane w publikacji wyznaczone zostały w terenie poprzez oznakowanie poszczególnych szlaków za pomocą logo tj. zielonych listków na żółtym tle, które wskazują poszczególne kierunki marszu.

Przewodnik można nabyć w następujących punktach: Pienińskie Centrum Turystyki ul. Główna 1, Willa Marta ul. Główna 30, Hotel Nawigator ul. Zdrojowa 28 oraz w Butiku I ♥ Szczawnica na Placu Dietla. Wydawnictwo dostępne jest również w sprzedaży wysyłkowej poprzez złożenie stosownego zamówienia na stronie [www.wpieniny.pl](http://www.wpieniny.pl)



## DOPALACZE

Gdzie szukać pomocy?

800 060 800	Infolinia Głównego Inspektora Sanitarnego
116 111	Telefon Zaufania dla Dzieci i Młodzieży
800 100 100	Telefon dla rodziców i nauczycieli w sprawach bezpieczeństwa dzieci
800 12 12 12	Dziecięcy Telefon Zaufania Rzecznika Praw Dziecka
112	Numer alarmowy obowiązujący na terenie całej Unii Europejskiej